



A-1014 Wien, Minoritenplatz 5 . Telefon (0222) 531 20 - 0

GZ 10.000/105-Parl/95

Wien, 12. September 1995

Herrn Präsidenten
des Nationalrates
Univ. Prof. Dr. Heinz FISCHER

XIX. GP.-NR.
1794 /AB
1995 -09- 14

Parlament
1017 Wien

zu 1798 10

Die schriftliche parlamentarische Anfrage Nr.1798/J-NR/1995 betreffend dubiose Lerninstitute, die die Abgeordneten Ute Apfelbeck und KollegInnen am 14. Juli 1995 an mich richteten, wird wie folgt beantwortet:

1. Inwieweit sind Ihnen die oben angeführten Berichte und Vorwürfe bekannt?

Antwort:

Die Vorwürfe sind mir aus Presseberichten bekannt.

2. Bei wievielen und welchen Lerninstituten bzw. Anbietern von Lernferien gibt es den begründeten Verdacht, daß sie im Einflußbereich von Sekten oder anderen dubiosen Einrichtungen (Besitzer, Geldgeber, Betreiber, etc.) stehen?
3. Wer darf in Österreich Lerninstitute besitzen bzw. Lernferien anbieten und wie häufig gibt es von wem Kontrollen inwieweit diese Institute wirklich seriös sind?
4. Gibt es seitens Ihres Ministeriums eine Aufstellung über seriöse Lerninstitute bzw. Anbieter von Lernferien?
5. Gibt es seitens Ihres Ministeriums eine Aufstellung über nicht seriöse Lerninstitute bzw. Anbieter von Lernferien, d.h. von Einrichtungen, bei denen der begründete Verdacht besteht, daß Sekten oder ähnliches dahinter stehen?

- 2 -

6. Was unternimmt Ihr Ministerium zum Schutz der Kinder und Eltern, daß diese nicht unwissentlich mit Lerninstituten etc. in Kontakt kommen, die im Einflußbereich von Sekten stehen?
7. Was unternimmt Ihr Ministerium, damit in begründetem Verdacht stehende Institute überprüft und bei Bestätigung der Verdachtsmomente verboten werden?
8. Inwieweit, d.h. von wem und in welchem Umfang, erhalten betroffene Eltern und Schüler Informationen über Möglichkeiten zur Vorbereitung auf Nachprüfungen oder zur "bloßen" Verringerung von Wissenslücken?

Antwort:

Es gibt seit Jahren eine (jährlich aktualisierte) Lernhilfelisten (siehe Beilage), die im Bedarfsfall an Interessenten und nachgeordnete Dienststellen weitergegeben wird.

Folgende Auswahlkriterien werden für die Erstellung des Verzeichnisses "Lernhilfen" angewendet:

Berücksichtigung für die Aufnahme finden nur jene Bildungsinstitute, die

- a) in der Konferenz der Erwachsenenbildung in Österreich (KEBÖ) oder
- b) in der Elternbeiratsvertretung des BMUK oder
- c) im Verband der Österreichischen Ferienschulen und Lernhilfeinstitute (ÖFL) oder
- d) im Verband Österreichischer Studien- und Sprachreiseveranstalter (VÖS) organisiert sind oder
- e) Gebietskörperschaften, Interessenvertretungen und Kulturstituten angehören.

Alle nach obigen Kriterien in Frage kommenden Bildungsinstitute werden jährlich schriftlich eingeladen, ihre Kursangebote dem Schulservice des Bundesministeriums für Unterricht und kulturelle Angelegenheiten zur Kenntnis bringen.

- 3 -

Betreffend Seriosität darf angenommen werden, daß Organisationen, wie unter a), b) und e) angeführt, die mit ihren Kursangeboten in der Lernhilfelisten berücksichtigt wurden, sehr wohl über eigene Kontrollinstrumente verfügen, um dubiose Zielsetzungen auszuschließen.

Betreffend Seriosität der unter c) im Verband der Österreichischen Ferienschulen und Lernhilfeinstitute (ÖFL) zusammengefaßten Institutionen darf festgestellt werden, daß die Mitglieder des ÖFL sich zum Ziel gesetzt haben, gemeinsame Qualitätsrichtlinien zu beachten und deren Einhaltung von einem unabhängigen Beirat, bestehend aus zwei Vertretern des Unterrichtsressorts sowie einem Vertreter aus dem Bereich der Elternverbände, einer begleitenden Beobachtung unterziehen zu lassen, so daß ebenfalls jene "dubiosen" Zielsetzungen auszuschließen sind. Gleiches gilt für die unter d) angeführten Institute.

Betreffend sonstige private Institute, die Nachhilfe und/oder Lernferien anbieten, bzw. Privatschulen ohne Öffentlichkeitsrecht, deren Kontrolle nicht in der Kompetenz der öffentlichen Schulaufsicht liegt, gibt es keine gesicherten Informationen, wie deren Geschäftspraktiken aussehen bzw. ob diese im Einzelfall von Sekten bzw. von Sekten nahestehenden Personen betrieben werden.

Über Privatschulen mit Öffentlichkeitsrecht, die sich der öffentlichen Schulaufsicht zu stellen haben, sind bis dato keine "Verdachtsmomente" geäußert worden.

9. Haben Lerninstitute bzw. Veranstalter von Lernferien von einer öffentlichen Stelle bzw. einem Ministerium Förderungen erhalten und wenn ja, wer, aus welchem Grund, wann, in welcher Höhe und mit welcher Begründung?

- 4 -

Antwort:

Seitens meines Ressorts wurden keine Förderungen vergeben.

10. Gibt es mittlerweile auch Schulen in Österreich, die von Sekten oder von Sekten nahestehenden Personen betrieben werden und wenn ja, wo, mit welchem Namen?

11. Haben derartige Schulen auch Öffentlichkeitsrecht und wenn ja, wie wird diese Tatsache begründet?

12. Haben derartige Schulen jemals von einer öffentlichen Stelle bzw. einem Ministerium Förderungen erhalten und wenn ja, aus welchem Grund, in welcher Höhe und mit welcher Begründung?

Antwort:

Über Privatschulen mit Öffentlichkeitsrecht liegen keine "Verdachtsmomente" vor; über Privatschulen ohne Öffentlichkeitsrecht kann ich keine Aussage treffen, da sie nicht der öffentlichen Schulaufsicht unterstehen.

Die Bundesministerin:



Beilage

L E R N H I L F E N

Stand: 1995

Teil 1: Lernhilfen während des Schuljahres	Seite 3-6
Teil 2: Vorbereitung auf die Wiederholungsprüfung	Seite 7-11
Teil 3: Lernferien in Österreich	Seite 12-14

Die Liste erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.
Für die Qualität der einzelnen Kurse wird keine Gewähr geleistet.

Verzeichnis der AbkürzungenUnterrichtsgegenstände

Bh	- Buchhaltung
BWL	- Betriebswirtschaftslehre
Ch	- Chemie
D	- Deutsch
DG	- Darstellende Geometrie
E	- Englisch
EDV	- Elektronische Datenverarbeitung
F	- Französisch
G	- Griechisch
Geogr.	- Geographie
Gesch.	- Geschichte
GZ	- Geometrisch Zeichnen
I	- Italienisch
KR	- Kaufmännisches Rechnen
L	- Latein
Bio	- Biologie
Psy	- Psychologie
Phi	- Philosophie
M	- Mathematik
MS	- Maschinschreiben
Ph	- Physik
R	- Russisch
RW	- Rechnungswesen
Sp	- Spanisch
St	- Stenographie
Sta	- Statik
StTv	- Stenotypie u. Textverarbeitung
WR	- Wirtschaftsrechnen

Schularten:

VS	- Volksschule
HS	- Hauptschule
ASO	- allgemeine Sonderschule
Poly	- Polytechnischer Lehrgang
BS	- Berufsschule
AHS	- allgemeinbildende höhere Schule
HAK	- Handelsakademie
HASCH	- Handelsschule
BMS	- berufsbildende mittlere Schule
BHS	- berufsbildende höhere Schule
HTL	- höhere technische Lehranstalt

Teil 1: Lernhilfen während des Schuljahres

<u>Veranstalter/Anmeldung</u>	<u>Unterrichtsgegenstand</u>	<u>Zielgruppe (Schultypen)</u>
KÄRNTEN Klagenfurter Lerninstitut Bahnhofstr. 26/II. Stock 9020 Klagenfurt Tel.: 0463/55 3 60	M, E, F, I, D, RW, DG (Einzelunterricht auf Anfrage)	HS, AHS, BHS
Volkshochschule Bahnhofplatz 3/1/108 9020 Klagenfurt Tel.: 0463/5870-272-274	Maturavorbereitung E, D, F, L, M	
Volkshochschule Widmannngasse 11 9500 Villach Tel.: 04242/26220-20-21	Maturavorbereitung E, M, L	
OBERÖSTERREICH Linzer Trichter Schubertstr. 36 4020 Linz Tel.: 0732/60 83 83	M, DG, E, D, F, L, RW, Sta, St (weitere Gegenstände auf An- frage), Maturavorbe- reitung, Kurse auch während der Oster-, Pfingst- u. Weihnachtsferien	VS, HS, AHS, BMS, BHS, BS
1. Linzer Lernzentrum, Museumstraße 20/I 4020 Linz Tel.: 0732/77 73 71	D, E, M, L F, Sp, I RW DG Maturavorbereitung: D, E, M, F, L Kurse auch während der Oster-, Pfingst- Weihnachtsferien, Semesterkurse	HS, AHS, BHS AHS AHS, BHS BHS, HASCH AHS, BHS AHS, BHS
Volkshochschule Coulinstraße 18 4020 Linz Tel.: 0732/23 93-4305	M, DG, Ph, D, E, F, I, L	
Berufsförderungsinstitut Oberösterreich Raimundstraße 3 4020 Linz Tel.: 0732/6922-429	D	VS, HS, ASO, POLY

SALZBURG	D, M E F, EDV, Geogr, Gesch, MS L G I, R, Sp, Ch, Ph Bh BWL, RW, St Tv WR St Maturavorbereitung Gruppen- und Einzel- unterricht, Kurse in allen Ferien	VS, HS, AHS, BMS, BHS HS, AHS, BS, BMS, BHS AHS, BS, BMS, BHS AHS, BHS AHS AHS, BMS, BHS BS, BMS BMS, BHS BS, BMS, BHS HS, BMS
Volkshochschule Faberstraße 16 5020 Salzburg Tel.: 0662/87 61 51-0	M, F, L, E, D, Ph, Ch, DG, GZ	HS, AHS
Privatschule Obermair Paracelsusstraße 9 5020 Salzburg Tel.: 0662/87 34 60	E, M, F, L	AHS-Oberstufe
Berufsförderungsinstitut Salzburg St.-Julien-Straße 2 5020 Salzburg Tel.: 0662/88 30 81	RW, M, D, E, F, I, Sp., StTv Maturavorbereitung	BMS, BHS BHS
STEIERMARK		
AFM-Lerninstitut Leonhardstraße 5: 8010 Graz Tel.: 0316/3836 00	M, E, L, D, F, I, RW, DG, R, Sp weitere Gegenstände auf Anfrage	VS, HS, AHS BMS, BHS
WIEN		
AFM-Lernhilfeinstitut Argentinierstraße 22 1040 Wien Tel.: 0222/505 66 15	E, L, D, DG, F, M, Sp. RW, I, R weitere Gegenstände auf Anfrage Maturavorbereitung	VS, HS, AHS BMS, BHS
Mariahilferstraße 121b 1060 Wien Tel.: 0222/596 38 11	Kurse auch während der Weihnachts-, Se- mester-, Oster und Pfingstferien	

Matarschule Dr. Roland Westbahnstraße 5 1070 Wien Tel.: 0222/523 14 88	L, Gesch., D, F, E, M, Geogr., Ch., Ph., Bio., Psy., Phi., EDV Einzelunterricht nach Vereinbarung	AHS
ÖGB, Gewerkschaft für Kunst Medien, freie Berufe Fachgruppe Privatlehrer Maria Theresien Straße 11 1090 Wien Tel.: 0222/31 3 16/83 870	Einzelunterricht und Minigruppen (2-4 Schüler) für alle Gegenstände	VS, HS, AHS, BMS, BHS
SMI-Lernhilfe d. Prof. GmbH Senefelderstraße 6 1100 Wien Tel.: 0222/60 21 900	M, DG, GZ, Ph, D, E, F, L, R, I, Sp, EDV, RW, techn. Fächer, WR, KR, BWL, weitere Gegenstände auf Anfrage, Maturavorbereitung	VS, HS, AHS, BMS, BHS
Volkshochschule Favoriten Arthaberplatz 18 1100 Wien Tel.: 0222/604 32 43-0	E	VS
Zweigstelle Paho Ada Christen Gasse 2 1100 Wien Tel.: 0222/68 55 81-24	E M	VS, HS, AHS-Un- terstufe VS
Volkshochschule Hietzing Hofwiesengasse 48 1130 Wien Tel.: 0222/804 55 24-0	D, E, M	HS, AHS-Unter- stufe
Volkshochschule Rudolfsheim -Fünfhaus Bildungszentrum "Aktiv" Schwendergasse 41 1150 Wien Tel.: 0222/893 60 85	D, E, M	HS
Volkshochschule Brigittenau Raffaelgasse 11 1200 Wien Tel.: 0222/330 41 95	E, F, I	VS

Volkshochschule Großjedlersdorf Siemensstraße 17 1210 Wien Tel.: 0222/38 16 54	D	3. u. 4. Kl. VS 1. u. 2. Kl. HS u. AHS
Volkshochschule Donaustadt Bernoullistraße 1 1220 Wien Tel.: 0222/203 31 14	D, M, E	3. u. 4. Kl. VS
Volkshochschule Liesing Liesinger Platz 3 1235 Wien Tel.: 0222/869 43 30	D, E, M L	HS, AHS-Unterst. AHS-Unterstufe
Verein Jugendzentrum der Stadt Wien Kursorganisation Jugend- zentrum Donaustadt Bernoullistraße 1 1220 Wien Tel.: 0222/203 31 49	M, D, E, L, F, I, GZ, DG, RW, BWL, EDV, Mechanik, Statik	AHS, BMS, BHS

Teil 2: Vorbereitung auf die Wiederholungsprüfung

<u>Veranstalter/Anmeldung</u>	<u>Unterrichtsgegenstand</u>	<u>Zielgruppe (Schultyp)</u>
BURGENLAND Verein zur Förderung der HTBL Pinkafeld Steinamangerstraße 2 7423 Pinkafeld Tel.: 03357/6274	E, M, D, Ph F Kaufm. Fächer, StTv L DG Elektrotechn. Fächer, Statik EDV	HS, AHS, BMS, BHS AHS, BMS, BHS BMS, BHS AHS AHS-Oberst., BHS BHS AHS-Oberst., BHS
KÄRNTEN Klagenfurter Lerninstitut Bahnhofstraße 26/2. Stock 9020 Klagenfurt Tel.: 0463/55 3 60	M, E, F, I, RW, D, DG	HS, AHS, BHS
Volkshochschule Klagenfurt Bahnhofplatz 3/1/108 9020 Klagenfurt Tel.: 0463/5870/272-274	E M D L I, F	HS, 1.-7. Kl. AHS 1.-3. Kl. HAK, HASCH HS, 1.-7.Kl. AHS 1.-3. Kl. BHS HS, 1.-7. Kl. AHS 1.-5. Lernjahr 1.-3. Lernjahr
Volkshochschule Villach Widmannsgasse 11 9500 Villach Tel.: 04242/26220-20-21	E I, D, M, RW L	HS, HASCH, HAK BHS AHS
OBERÖSTERREICH Linzer Trichter Schubertstraße 36 4020 Linz Tel.: 0732/608383	M, E, F, L, RW weitere Gegenstände auf Anfrage	BHS, AHS
Gewerkschaft öffentlicher Dienst Weingartshofstraße 2/V 4020 Linz Tel.: 0732/65 42 67-21	M, E, F, D	

1. Linzer Lernzentrum Museumstraße 20/I 4020 Linz Tel.: 0732/ 77 73 71	D, E, M L F, Sp, I RW DG	HS, AHS, BHS AHS AHS-Oberst., BHS BMS, BHS 7.-8. Kl. AHS 1.-3. Kl. BHS
Kinderfreunde OÖ Landesorganisation Pfarrplatz 1 4020 Linz Tel.: 0732/77 30 11	M, D, E, F, L	HS, AHS, BMS, BHS
Österr. Kinderfreunde Bezirksorganisation Wels Karl Loy-Straße 17 4600 Wels Tel.: 07242/ 65 1 44	D, E, M	VS, HS, AHS- Unterstufe
Volkshochschule Linz Coulindstraße 18 4020 Linz Tel.: 0732/23 93-4305	M, DG, Ph, D, E, F, I, L	VS, HS, AHS, BMS, BHS
Berufsförderungsinstitut Schärding Schulstraße 392 4780 Schärding Tel.: 07712/4120	E F M	HS BMS AHS, BHS
Berufsförderungsinstitut Vöcklabruck Ferdinand Öttl Straße 19 4840 Vöcklabruck Tel.: 07672/75 103	D M, E	VS (4. Klasse) HS, AHS-Unterst.
Berufsförderungsinstitut Ried Roseggerstraße 26 4910 Ried Tel.: 07752/80018	D, M E	HS AHS-Unterstufe

SALZBURG Institut Leichter Lernen Lernstudio Solaristraße 11 5020 Salzburg Tel.: 0662/629 2 92-0	D, M E F, EDV, Geogr., Gesch., MS L G I, R, Sp, Ch, Ph Bh, St BWL, RW, StTv WR Gruppen- und Einzel- unterricht, Matura- vorbereitung, Kurse in allen Ferien	VS, HS, AHS, BMS, BHS HS, AHS, BS, BMS, BHS AHS, BS, BMS, BHS AHS, BHS AHS AHS AHS, BMS, BHS BS, BMS BMS, BHS BS, BMS, BHS
Volkshochschule Faberstraße 16 5020 Salzburg Tel.: 0662/87 61 51-0	M, E, F, D, L, DG, GZ	HS, AHS
Privatschule Obermair Paracelsusstraße 9 5020 Salzburg Tel.: 0662/87 34 60	E, L, M, D E, L, M, D, F E, D, F	HS, AHS-Unterst. AHS-Oberstufe BHS
Berufsförderungsinstitut Salzburg St.-Julien-Straße 2 5020 Salzburg Tel.: 0662/88 30 81	RW, EDV, M, E, F, I, D	BMS, BHS
STEIERMARK AFM-Lernhilfe Leonhardstraße 51 8010 Graz Tel.: 0316/38 36 00	M, E, L, D, DG, F, RW R, I, Sp. andere Gegenstände auf Anfrage	VS, HS, AHS BMS, BHS
WIEN AFM-Lernhilfeinstitut Argentinierstraße 22 1040 Wien Tel.: 0222/505 66 15 Mariahilferstraße 121b 1060 Wien Tel.: 0222/596 38 11	M, E, L, D, DG, F, RW R, I, Sp. andere Gegenstände auf Anfrage	VS, HS, AHS BMS, BHS

SMI-Lernhilfe durch Professoren Ges.m.b.H Senefeldergasse 6 1100 Wien Tel.: 0222/60 21 900	M, DG, GZ, Ph, RW, D, E F, L, R, Sp, EDV, I, BWL, KR, WR, techn. Fächer andere Gegenstände auf Anfrage	VS, HS, AHS, BMS, BHS
Maturaschule Dr. Roland Westbahnstraße 5 1070 Wien Tel.: 0222/ 523 14 88	L, F, M Einzelunterricht nach Vereinbarung	AHS (7., 8. Kl.)
Volkshochschule Wien-West Zollergasse 41 1070 Wien Tel.: 0222/523 05 55	M RW StTv E, L, F	AHS, HAK HASCH, BHS HASCH, HAK AHS
Volkshochschule Favoriten Arthaberplatz 18 1100 Wien Tel.: 0222/604 32 43 0	L, M, E, F, D, I, Bh, RW	HS, AHS, BHS
Volkshochschule Hietzing Hofwiesengasse 48 1130 Wien Tel.: 0222/804 55 24	D, E, F, I, M, L	
Volkshochschule Brigittenau Raffaelgasse 11 1200 Wien Tel.: 0222/330 41 95	E, F, D, L	
Volkshochschule Floridsdorf Angerer Straße 1 1210 Wien Tel.: 0222/38 32 36-0	E, F	
Volkshochschule Donaustadt Bernoullistraße 1 1220 Wien Tel.: 0222/203 31 14	E, L, F	
Volkshochschule Leasing Liesinger Platz 3 1235 Wien Tel.: 0222/869 43 30	D, M, E, L, F	

ÖGB-Gewerkschaft für Kunst, Medien, freie Berufe Sektion Privatlehrer Maria Theresien Straße 11 1090 Wien Tel.: 0222/313 16/83 8 70	Einzelunterricht und Minigruppen (2-4 Schüler) für alle Gegenstände	
Wiener Urania Uraniastraße 1 1011 Wien Tel.: 0222/712 61 91-0	M	AHS
Verein Jugendzentrum der Stadt Wien Kursorganisation Jugendzentrum Donaustadt Bernoullistraße 1 1220 Wien Tel.: 0222/203 31 49	M, D, E, L, F, GZ, DG, I, WR, KR, RW, BWL, EDV, Statik, Mechanik	AHS, BMS, BHS

Teil 3: Lernferien in Österreich

<u>Veranstalter/Anmeldung</u>	<u>Unterrichtsgegenstand</u>	<u>Zielgruppe (Schultypen)</u>
BURGENLAND Verein zur Förderung der HTBL Pinkafeld Steinamangerstr. 2 7423 Pinkafeld Tel.: 03357/62 74	D, E, M, Ph F kaufm. Fächer, StTv L DG Elektrotechn.Fächer Statik EDV	HS, AHS, BMS, BHS AHS, BMS, BHS BMS, BHS AHS AHS-Oberstufe, BHS BHS AHS-Oberstufe, BMS, BHS
OBERÖSTERREICH Gewerkschaft öffentl. Dienst Weingartshofstr. 2/V 4020 Linz Tel.: 0732/654267-21	D, E, F, M Kursort: Aigen-Schlägl	
Kinderfreunde OÖ Landesorganisation Pfarrplatz 1 4020 Linz Tel.: 0732/ 77 30 11	M, D, E, F, L Kursort: Jugendgästehaus/Linz Kursort: Unterlaussa/Ennstal	HS, AHS, HASCH, BHS VS
Kinderfreunde Wels Karl Loy Straße 17 4600 Wels Tel.: 07242/65 1 44	D, E, M	VS, HS, AHS-Unterstufe
Berufsförderungsinstitut Roseggerstraße 26 4910 Ried Tel.: 07752/80018	D, E, M	VS, HS, AHS
SALZBURG Österr. Jugendferienwerk (Young Austria) Alpenstraße 108a 5020 Salzburg Tel.: 0662/62 57 58-0	E Computerunterricht	Alter: 10-18 Jahre Alter: 10-18 Jahre

Institut Leichter Lernen Lernstudio Solaristraße 11 5020 Salzburg Tel.: 0662/629 292-0	D, M E F, EDV, Geogr., Gesch, MS L G I, R, Sp, Ch, Ph Bh BWL, RW, StTv WR Maturavorbereitung Gruppen- und Einzelunterricht	ASO, VS, HS, AHS, BMS, BHS HS, AHS, BS, BMS, BHS AHS, BS, BMS, BHS AHS, BHS AHS AHS, BMS, BHS BS, BMS BMS, BHS BS, BMS, BHS
Privatschule Obermair Paracelsusstr. 9 5020 Salzburg Tel.: 0662/87 34 60	E, L, M, D E, L, M, D, F E, D, F	HS, AHS-Unterstufe AHS-Oberstufe BHS
WIEN		
AFM-Sommer-Camp Mariahilferstraße 121 b 1060 Wien Tel.: 0222/ 596 38 11	M, E, D, F, L, I Kursort: Mondsee	HS, AHS, BMS, BHS
Wiener Jugenderholung Neutorgasse 15 1010 Wien Tel.: 0222/53 1 14/85054 Anmeldung im für den Wiener Wohnsitz zuständ. Amt f. Jugend u. Familie	Lehrstoffwieder- holung D, M, E Kursort: Kinderer- holungsheim Lehenhof 3272 Scheibbs- Neustift	ASO, VS, HS
Anglo-Austrian Society Stubenring 24 1010 Wien Tel.: 0222/512 98 03	E Kursort: NÖ Landes- jugendheim Lunz am See	AHS-Oberstufe, BHS
SMI-Lernferien Senefeldgasse 6 1100 Wien Tel.: 0222/60 21 900	Kursort: Wien- Strebersdorf M, DG, GZ, Ph, EDV, D, E, F, L, R, I, Sp., RW, BWL, KR, WR, techn. Fächer	VS, HS, AHS, BMS, BHS

Verein Jugendzentrum der Stadt Wien Kursorganisation Jugend- zentrum Donaustadt Bernoullistraße 1 1220 Wien Tel.: 0222/203 31 49	D, M, E	VS (4. Klasse)
--	---------	----------------